

FUSION® Panel-Stereo

MANUEL D'UTILISATION



FRANÇAIS

FUSION®
FUSIONENTERTAINMENT.COM

© 2018 Garmin Ltd. ou ses filiales

Tous droits réservés. Conformément aux lois relatives au copyright en vigueur, toute reproduction du présent manuel, qu'elle soit partielle ou intégrale, sans l'autorisation préalable écrite de Garmin, est interdite. Garmin se réserve le droit de modifier ou d'améliorer ses produits et d'apporter des modifications au contenu du présent manuel sans obligation d'en avertir quelque personne physique ou morale que ce soit. Consultez le site Web de Garmin à l'adresse www.fusionentertainment.com pour obtenir les dernières mises à jour, ainsi que des informations complémentaires concernant l'utilisation de ce produit.

Garmin®, le logo Garmin, FUSION® et le logo Fusion sont des marques commerciales de Garmin Ltd. ou de ses filiales, déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. Ces marques commerciales ne peuvent pas être utilisées sans l'autorisation expresse de Garmin.

Android™ est une marque commerciale de Google™ Inc. Apple® et le logo Apple sont des marques commerciales d'Apple Inc., aux États-Unis et dans d'autres pays. App StoreSM est une marque commerciale d'Apple Inc. déposée aux États-Unis et dans d'autres pays. La marque commerciale iPhone® est utilisée au Japon avec une licence d'iPhone K.K. La marque et les logos Bluetooth® sont la propriété de Bluetooth SIG, Inc., et leur utilisation par Garmin est soumise à une licence. Les autres marques et noms commerciaux sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

Table des matières

Mise en route	1
Commandes du FUSION® Panel-Stereo	1
Port USB du FUSION Panel-Stereo	1
Connexion des appareils	1
Connexion d'un appareil Bluetooth compatible au système stéréo	1
Connexion d'un appareil USB compatible au système stéréo	2
Application Télécommande FUSION-Link	2
Connexion d'une montre Garmin® au système stéréo	2
Informations supplémentaires	2
Installation d'une autre langue pour le guidage vocal	2
Caractéristiques techniques	3
Entretien du système stéréo	3
Enregistrement de votre FUSION Panel-Stereo	3
Dépannage	3
Index	4

Mise en route

⚠ AVERTISSEMENT

Consultez le guide *Informations importantes sur le produit et la sécurité* inclus dans l'emballage du produit pour prendre connaissance des avertissements et autres informations importantes sur le produit.

Commandes du FUSION® Panel-Stereo



	Source	<ul style="list-style-type: none"> Appuyez sur ce bouton pour parcourir les sources disponibles. Maintenez ce bouton enfoncé pour passer en mode Bluetooth® découvrable afin de coupler le système avec un appareil Bluetooth sans fil.
★	Station pré réglée AM/FM 1	<ul style="list-style-type: none"> Maintenez ce bouton enfoncé pour enregistrer la station actuelle comme station pré réglée 1. Appuyez sur ce bouton pour sélectionner la station pré réglée enregistrée.
★★	Station pré réglée AM/FM 2	<ul style="list-style-type: none"> Maintenez ce bouton enfoncé pour enregistrer la station actuelle comme station pré réglée 2. Appuyez sur ce bouton pour sélectionner la station pré réglée enregistrée.
<i>i</i>	Informations	<ul style="list-style-type: none"> AM/FM : appuyez sur ce bouton pour entendre la bande et la fréquence de la station actuelle. USB/Bluetooth/AUX : appuyez sur ce bouton pour entendre le nom de la source.
	Puissance	<ul style="list-style-type: none"> Appuyez sur ce bouton pour allumer le système stéréo. Appuyez sur ce bouton pour éteindre le système stéréo. Maintenez ce bouton enfoncé pendant 10 secondes pour réinitialiser le système stéréo.
⏪	Dos	<ul style="list-style-type: none"> AM/FM : appuyez sur ce bouton pour atteindre la station précédente. USB/Bluetooth : appuyez pour passer à la piste précédente. USB : maintenez ce bouton enfoncé pour revenir en arrière dans la piste en cours (appareils Apple® compatibles uniquement).
⏸	Lecture/ Pause	<ul style="list-style-type: none"> AM/FM/AUX : appuyez pour désactiver le son. USB/Bluetooth : appuyez pour mettre en pause.
⏩	Départ	<ul style="list-style-type: none"> AM/FM : appuyez sur ce bouton pour atteindre la station suivante. USB/Bluetooth : appuyez pour passer à la piste suivante. USB : maintenez ce bouton enfoncé pour avancer rapidement dans la piste en cours (appareils Apple compatibles uniquement).
—	Baisse du volume	<ul style="list-style-type: none"> Appuyez pour baisser le volume. Maintenez le bouton enfoncé pour baisser rapidement le volume.
+	Hausse du volume	<ul style="list-style-type: none"> Appuyez pour augmenter le volume. Maintenez le bouton enfoncé pour augmenter rapidement le volume.

★★ et ★		AM/FM : maintenez ces deux boutons enfoncés pour changer la région du syntoniseur AM/FM.
		AVIS
		Si vous changez la région du syntoniseur, toutes les stations pré réglées sont supprimées.
		REMARQUE : le syntoniseur a été défini sur la région Amérique du Nord. Si vous avez acheté ou si vous utilisez le système stéréo dans une autre région, vous devez changer la région du syntoniseur.
⏪ et ⏩		<ul style="list-style-type: none"> Appuyez sur les deux boutons pour écouter la version actuelle du logiciel. Maintenez les deux boutons enfoncés pour mettre à jour le logiciel de la chaîne stéréo via une connexion USB (pour obtenir des instructions sur la mise à jour du logiciel, rendez-vous sur www.fusionentertainment.com).
<i>i</i> et ★		Maintenez les deux boutons enfoncés pour activer ou désactiver l'entrée AUX1.
★★ et <i>i</i>		Maintenez les deux boutons enfoncés pour activer ou désactiver l'entrée AUX2.
<i>i</i> et ⏪		AUX : appuyez sur les deux boutons pour diminuer la sensibilité de la source connectée.
<i>i</i> et ⏩		AUX : appuyez sur les deux boutons pour augmenter la sensibilité de la source connectée.
+ et —		Maintenez les deux boutons enfoncés pour basculer le volume de la sortie ligne entre fixe et réglable.

Port USB du FUSION Panel-Stereo



①	Port USB pour brancher votre appareil mobile ou une petite clé USB. Permet de charger votre appareil mobile.
②	Cache étanche. Une fois fermé correctement, ce cache offre une étanchéité de niveau IPX5.

Connexion des appareils

Connexion d'un appareil Bluetooth compatible au système stéréo

Vous pouvez lire des fichiers multimédia à partir d'un appareil Bluetooth compatible à l'aide d'une connexion Bluetooth sans fil.

Vous pouvez contrôler la lecture de la musique avec l'application multimédia sur un appareil Bluetooth ou à l'aide de l'application Télécommande FUSION-Link™. Pour en savoir plus sur l'application FUSION-Link pour les appareils Apple ou Android™ compatibles, rendez-vous dans la boutique Apple App Store™ ou Google Play™.

- 1 Activez Bluetooth sur votre appareil Bluetooth compatible.
 - 2 Approchez l'appareil Bluetooth compatible à moins de 10 m (33 pi) de la chaîne stéréo.
 - 3 Sur le système stéréo, maintenez le bouton enfoncé jusqu'à ce que vous entendiez **Découvrable** et que le bouton clignote en bleu
- Le système stéréo est alors découvrable pendant 2 minutes.

- 4 Sur votre appareil Bluetooth compatible, sélectionnez **Panel-Stereo** dans la liste des appareils détectés.

Le bouton  passe au bleu fixe lorsque l'appareil est connecté au système stéréo.

- 5 Si votre appareil Bluetooth compatible ne se connecte pas immédiatement au système stéréo, répétez les étapes ci-dessus.

- 6 Si vous voulez diffuser du son via le Bluetooth, sélectionnez la source Bluetooth sur le système stéréo.

REMARQUE : l'application FUSION-Link fonctionne avec n'importe quelle source audio, mais vous devez sélectionner la source Bluetooth sur le système stéréo pour diffuser de l'audio.

- 7 Lisez de la musique à l'aide de votre appareil Bluetooth.

REMARQUE : le bouton  reste bleu lorsque vous connectez un appareil Bluetooth au système stéréo, quelle que soit la source sélectionnée.

Juste après son allumage, le système stéréo se connecte automatiquement au dernier appareil connecté si celui-ci est allumé et à portée et que la technologie sans fil Bluetooth est activée.

Vous pouvez connecter un autre appareil Bluetooth couplé précédemment en sélectionnant Panel-Stereo dans la liste des appareils Bluetooth précédemment connectés.

Connexion d'un appareil USB compatible au système stéréo

Vous pouvez connecter une clé USB, un appareil Apple compatible ou un appareil Android AOA compatible au port USB pour lire de la musique ou charger des appareils Apple ou Android compatibles.

Vous devez disposer de l'application Télécommande FUSION-Link pour parcourir les dossiers sur la clé USB. Si vous utilisez une clé USB sans l'application FUSION-Link, le système stéréo lit les fichiers de musique enregistrés dans le dossier racine, par défaut. Si vous avez déjà utilisé l'application FUSION-Link pour sélectionner un autre dossier sur la clé USB, le système stéréo lit les fichiers de musique de ce dossier.

Lorsque vous utilisez une clé USB, le temps de chargement varie en fonction de la taille de la clé et du nombre de fichiers stockés sur celle-ci.

- 1 Branchez la clé USB ou le câble USB inclus avec votre lecteur audio au port USB du système stéréo.
- 2 Si vous voulez diffuser du son via le Bluetooth, sélectionnez la source Bluetooth sur le système stéréo.

REMARQUE : l'application FUSION-Link fonctionne avec n'importe quelle source audio, mais vous devez sélectionner la source Bluetooth sur le système stéréo pour diffuser de l'audio.

- 3 Lisez de la musique à l'aide de l'appareil USB connecté.

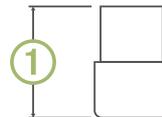
Si vous essayez de brancher un appareil USB non compatible, le système stéréo émet des bips pour vous signaler l'erreur.

Un bip	Le hub connecté n'est pas pris en charge
Deux bips	L'appareil USB connecté n'est pas pris en charge
Trois bips	L'appareil ne répond pas
Quatre bips	Un appareil USB non compatible est branché et l'intensité du courant dépasse de 1 A la limite du système stéréo

Taille de la clé USB

Fermez correctement le cache étanche pour éviter la corrosion. Pour pouvoir refermer correctement le cache étanche, vous devez utiliser une clé USB de petite taille, pas plus longue que 22 mm (0,86 po) de bout en bout.

L'accessoire FUSION MS-USB16 en option est une clé USB de 16 Go de la bonne taille pour vous permettre de refermer correctement le cache étanche.



① 22 mm (0,86 po) au maximum

Application Télécommande FUSION-Link

Vous pouvez utiliser l'application Télécommande FUSION-Link sur votre appareil Apple ou Android pour régler le volume du système stéréo, changer de source, contrôler la lecture, sélectionner et gérer les stations préréglées et régler d'autres paramètres du système stéréo.

L'application communique avec le système stéréo via la connexion sans fil vers l'appareil mobile. Vous devez connecter votre appareil compatible au système stéréo à l'aide de la technologie Bluetooth ou Wi-Fi® pour utiliser l'application.

Pour en savoir plus sur l'application Télécommande FUSION-Link pour les appareils Apple et Android compatibles, rendez-vous sur Apple App Store ou sur la boutique Google Play.

Connexion d'une montre Garmin® au système stéréo

Pour consulter la liste des montres Garmin compatibles, rendez-vous sur www.fusionentertainment.com.

Pour plus d'informations sur la montre, consultez le manuel d'utilisation de la montre sur www.garmin.com/manuals.

- 1 En suivant les instructions du manuel de la montre, installez l'application FUSION-Link Lite™ disponible dans la boutique Connect IQ™ sur la montre.
- 2 Sur le système stéréo, maintenez le bouton  enfoncé jusqu'à ce que vous entendiez **Découvrable** et que le bouton  clignote en bleu.

Le système stéréo est alors découvrable pendant 2 minutes.

- 3 Approchez la montre à moins de 3 mètres (10 pi) du système stéréo.

REMARQUE : tenez-vous à au moins 10 m (33 pi) d'autres appareils ANT® pendant le couplage.

- 4 Ouvrez l'application FUSION-Link Lite sur la montre.

La première fois que vous ouvrez l'application sur la montre, la montre se couple et se connecte automatiquement avec le système stéréo. Si vous devez la coupler avec un autre système stéréo, ouvrez l'application FUSION-Link Lite, puis sélectionnez **Paramètres > Coupler nouveau**.

- 5 Contrôlez la lecture de l'audio à l'aide de l'application FUSION-Link Lite sur la montre.

Une fois les appareils couplés, ils se connectent automatiquement ensemble lorsqu'ils sont allumés, à portée et que l'application est lancée sur la montre.

Informations supplémentaires

Installation d'une autre langue pour le guidage vocal

Vous pouvez changer la langue du guidage vocal. Vous avez le choix entre : allemand, anglais, chinois, espagnol, français, italien, japonais et néerlandais.

- 1 Rendez-vous sur le site www.fusionentertainment.com.
- 2 Suivez les instructions présentées à l'écran.

Caractéristiques techniques

Indice de protection contre la pénétration d'eau*	IEC 60529 IP65
Dimensions avec le cadre (L x H x P)	344 x 155 x 50 mm (13,54 x 6,1 x 1,97 po)
Poids	1,15 kg (2,54 lb)
Plage de températures de fonctionnement	De 0 à 50 °C (de 32 à 122°F)
Plage de températures de stockage longue durée	De -20 à 70 °C (de -4 à 158 °F)
Portée du réseau Bluetooth sans fil	Jusqu'à 10 m (33 ft)
Profils Bluetooth	A2DP, AVRCP, SPP
Bluetooth version	4.1
Portée du réseau ANT sans fil	Jusqu'à 3 m (10 ft)
Alimentation	De 10,8 à 16,0 V c.c.
Courant (max.)	10 A
Fusible	10 A
USB	Port de type A pour les clés USB ou les lecteurs audio, permet aussi un chargement à 1 A
Compatibilité USB	Compatible avec les accessoires Android Open Accessory (AOA) et les appareils Apple
Format USB	FAT32
Format audio USB	MP3, 250 fichiers au maximum par dossier racine et dans tous les autres dossiers REMARQUE : le temps de chargement varie en fonction du nombre de fichiers stockés sur le lecteur Flash et de leur taille.
Haut-parleurs	Deux haut-parleurs 3 po avec 1 membrane passive
Ampli	Classe D, 2 x 43 W RMS à entrée 14,4 V c.c., ≤ 1 % THD+N
Récepteur radio	AM/FM (Amérique du Nord, Europe, Japon, Australasie)
Fréquence/Protocole sans fil	Bluetooth : classe 2 Fréquence Bluetooth/ANT : de 2,402 à 2,480 MHz Puissance maximale Bluetooth/ANT : 9 dBm PIRE
Niveau de sortie ligne (maximum) (crête à crête)	5,5 V
Niveau d'entrée Aux (normal) RMS	1 V

*L'indice de protection ne concerne pas les connecteurs arrière.

Récepteur radio	Europe et Australasie	Etats-Unis	Japon
Gamme de fréquences radio FM	87,5 à 108 MHz	87,5 à 107,9 MHz	76 à 95 MHz
Palier de fréquences FM	50 kHz	200 kHz	50 kHz
Gamme de fréquences radio AM	522 à 1 620 kHz	530 à 1 710 kHz	522 à 1 620 kHz
Palier de fréquences AM	9 kHz	10 kHz	9 kHz

Entretien du système stéréo

AVIS

Évitez les chocs et les manipulations brusques qui risquent d'endommager le système stéréo.

N'utilisez pas d'objet pointu pour nettoyer le système stéréo.

Évitez de mettre l'appareil en contact avec des nettoyants chimiques, des solvants, de la crème solaire ou des répulsifs contre les insectes pouvant endommager les parties en plastique et les finitions.

Nettoyez soigneusement le système stéréo à l'eau claire après chaque utilisation dans l'eau chlorée ou salée, et après chaque contact avec de la crème solaire, des produits de beauté, de l'alcool ou d'autres produits chimiques. Un contact prolongé avec ces substances peut endommager le boîtier.

Pour éviter tout dommage permanent, ne conservez pas le système stéréo dans un endroit où il pourrait être exposé de manière prolongée à des températures extrêmes.

Enregistrement de votre FUSION Panel-Stereo

Aidez-nous à mieux vous servir en remplissant dès aujourd'hui notre formulaire d'enregistrement en ligne.

- Rendez-vous sur le site www.fusionentertainment.com.
- Conservez en lieu sûr l'original de la facture ou une photocopie.

Dépannage

Mon système stéréo ne réagit pas aux boutons

- Maintenez le bouton  enfoncé pendant 10 secondes pour réinitialiser le système stéréo. Si besoin, appuyez sur le bouton  pour remettre le système stéréo sous tension.

Le son est faible ou inexistant

- Vérifiez les paramètres du volume sur l'appareil connecté.
- Sélectionnez une source valide pour le système stéréo.
- Assurez-vous que le système stéréo n'est pas en silencieux ou en pause.
- Vérifiez que le système stéréo est connecté à une source d'alimentation.
- Vérifiez que l'antenne AM/FM externe est connectée et positionnée de façon à pouvoir recevoir un signal.

La clé USB ne fonctionne pas sur le système stéréo

- Vérifiez que la clé est au format FAT32.
- Vérifiez que les pistes sont au format MP3 et qu'elles sont enregistrées dans le dossier racine.
- Utilisez l'application FUSION-Link pour parcourir les dossiers de la clé USB.
- Assurez-vous que le système stéréo n'est pas en pause.

Je n'arrive pas à régler une station radio sur mon système stéréo

- Dans l'application FUSION-Link, appuyez sur  pour sélectionner le mode de réglage manuel.
- Utilisez l'application FUSION-Link ou appuyez sur  et  pour changer la région du syntoniseur si vous voyagez dans un autre pays.

Index

A

- appareil
 - enregistrement **3**
 - touches **1**
- appareils Android **2**
- appareils ANT **2**
- appareils Apple **2**
- appareils Bluetooth **1, 2**
- appareils USB **2**

C

- caractéristiques techniques **3**
- chargement **1**
- connecteurs **1**

D

- dépannage **3**

E

- enregistrement de l'appareil **3**
- enregistrement du produit **3**

M

- montre **2**

N

- nettoyage de l'appareil **3**

P

- pile, chargement **1**
- ports **1**

S

- source **1**

T

- touche Marche/Arrêt **1**
- touches **1**

U

- USB **1, 2**

ASSISTANCE FUSION

Nouvelle-Zélande	09 369 2900
Australie	1300 736 012
Europe	+44 (0) 370 850 1244
États-Unis	623 580 9000
Pacifique	+64 9 369 2900



FUSION[®]
FUSIONENTERTAINMENT.COM